

BESTELLFORMULARE SENDEN AN: | PLEASE SEND ORDER FORM TO:
MESSE ESSEN GmbH
Messervice
Messeplatz 1
45131 Essen
Germany

ZURÜCK AN E-MAIL ODER FAX: | BACK TO E-MAIL OR FAX:
service@messe-essen.de | Fax: +49.(0)201.7244-445

FACHLICHE BERATUNG: | INFORMED ADVICE:
Arasti Feuerschutzanlagen GmbH & Co. KG
Fon +49.(0)201.8351140

Rücksendetermin bis | Return deadline up to 6 weeks
6 Wochen vor Aufbaubeginn | before the set-up starts

Bitte fügen Sie Ihre Daten ein: | Please enter your data here:

Aussteller, Firmenname | Exhibitor, Company name

Ansprechpartner | Contact Person

Adresse | Address

PLZ, Stadt | City, Postcode (ZIP)

Telefon | Fon

Telefax | Fax

E-Mail | Email

Land | Country

Umsatzsteuer-ID-Nr. | VAT ID No.

Veranstaltung | Event

Halle, Stand-Nr. | Hall, stand No.

Abweichender Rechnungsempfänger | Different invoice recipient

Firmenname | Company Name

Adresse | Address

PLZ, Stadt | City, Postcode (ZIP)

Land | Country

Umsatzsteuer-ID-Nr. | VAT ID No.

Die Installation einer **Sprinkleranlage** (nur in Galeria und Halle 3) ist dann erforderlich, wenn die überdachte Fläche mehr als 30 m² beträgt. Detaillierte Hinweise finden Sie in der Technischen Richtlinie 4.4.2.

Wir bestellen hiermit unter Anerkennung der Geschäfts- und Lieferbedingungen und der Technischen Richtlinien:

Installation einer **Sprinkleranlage** für _____ m² überdeckter Standfläche.

Sprinklerhauptanschluss (0001) € 1.775,00
(Grundinstallation inkl. 3 Stck. Sprinkler 68°C x ½")

Zusätzliche Sprinkler 68°C x ½" (0002) je € 360,00

Maximale Schutzfläche je Schirmsprinklerkopf 9 m² mittels Glasfasssprinkler DN 15 Nennöffnungstemperatur 68 °C, Farbe rot. Zusätzlich gesprinkelt werden müssen auch Kabinen und Räume unter Einhaltung der maximalen Schutzfläche von 9 m²/Kopf. Der maximale Abstand zwischen zwei Sprinklern darf 3,70 m und der maximale Wandabstand zum Sprinkler darf 1,50 m betragen.

Pro Anschlussleitung DN 50 im Versorgungskanal dürfen maximal 18 Sprinklerköpfe angeschlossen werden. Die Leitungsdimension der Zuleitungen zu den Köpfen betragen ebenso DN 50.

Die genaue Festlegung der Anzahl und Position der Sprinklerköpfe erfolgt erst nach Vorlage der Standskizze (G 1.1).

Eventuell erforderlich werdende Reparaturen, Ergänzungen oder Änderungen der Sprinkleranlage, die nicht im Angebot enthalten sind, werden mit einem Stundensatz von €52,00 (0003) abgerechnet.

Wir verlegen auf unserem Stand ein Podest:

Ja, die lichte Höhe zwischen Hallenboden und Podest beträgt
ca. _____ cm

Nein

Die Bearbeitung der Bestellung ist nur mit Plan möglich! Bitte kennzeichnen Sie auf der **Standskizze G 1.1** alle benötigten technischen Einrichtungen/Installationen sowie den Standbau gem. der **Zeichenerklärung (G 1.2)**.

Nettopreise zzgl. gesetzlicher MwSt.

Name in Druckbuchstaben | Name in capital letters

Ort, Datum | City, Date

The installation of a **sprinkler system** (only in Galeria and hall 3) is necessary when the roofed area is more than 30 m². You will find detailed notes in the technical guideline 4.4.2.

We hereby order in accordance with the general terms and conditions of trade and rent and the technical guidelines:

Installation of a **sprinkler system** for _____ m² of roofed stand area.

Sprinkler main connection (0001) € 1,775.00
(basic installation incl. 3 sprinkler 68°C x ½")

Additional sprinkler 68°C x ½" (0002) each € 360.00

Maximum protected area per spray-type sprinkler head 9 m² by means of bulb-type-sprinkler DN 15. Nominal opening temperature 68 °C, colour red. In addition, cabins and rooms must also be sprinkled in compliance with the maximum protected area of 9 m²/head. The maximum distance between two sprinklers must be 3.70 m and the maximum distance from the wall to the sprinkler 1.50 m.

A maximum of 18 sprinkler heads may be connected per connection line DN 50 in the supply conduit. The size of the supply lines to the heads is also DN 50.

The exact number and positions of the sprinkler heads are not established until presentation of the stand sketch (G 1.1).

Any repairs, supplements or modifications to the sprinkler system which may become necessary and which are not included in the offer are charged at an hourly rate of € 52.00 (0003).

We are installing a podium on our stand:

Yes, the clearance between the hall floor and the podium is
approx. _____ cm

No

Orders can only be dealt with from a plan! Please use the stand sketch G 1.1 to mark the locations of all needed technical equipment/installations and the stand construction appropriate to the legend (G 1.2).

All prices are net. German VAT to be added.

Stempel, Rechtsverbindliche Unterschrift | Stamp, legally binding signature